

A belügyminiszter, a honvédelmi miniszter, az igazságügyminiszter  
és a legfőbb ügyész

115/1958. I.M. számú együttes utasítása

a 29/1954. számú együttes utasítás egyes rendelkezéseinek módosi-  
tásáról.

1. §.

A büntető perrendtartás 241. § /5/ bekezdése alapján a  
29/1954. számú együttes utasítás IV. fejezetének "halasztás a sza-  
badságvesztésbüntetés megkezdésére" 45-52. §-ai, valamint a 6. §  
/3/ bekezdése hatályukat veszítik és helyükbe a 3. és 4. § tekinte-  
tében az egészségügyi miniszterrel egyetértésben az alábbi rendel-  
kezések lépnek.

2. §.

/1/ Két évet meg nem haladó szabadságvesztésbüntetés meg-  
kezdésére az ügyben eljáró elsőfokú bíróság egy ízben, legfeljebb  
3 hónapra engedélyezhet halasztást. Ilyen halasztásnak is csak ak-  
kor van helye, ha azt fontos okból, különösen az elítélt figyelmen  
kívül nem hagyható személyi vagy családi körülményei miatt, vagy  
rendkívül fontos /:közérdekű:/ termelési érdekből kéri.

/2/ A másodfokú bíróság a fellebbezési tárgyalás befeje-  
zése után nyomban előterjesztett kérelem folytán a halasztást az  
/1/ bekezdésben meghatározott keretek között ugyancsak megadhatja.

3. §.

/1/ Az elsőfokú bíróság, ha az elítélt kórházi, vagy  
rendelőintézeti, vagy járási /:városi, városi kerületi:/ főorvos  
által láttamozott körzeti orvosi bizonyítvánnyal igazolja, hogy  
betegsége életét veszélyezteti, a szabadságvesztésbüntetés megkezdésére a 2. § /1/ bekezdésében meghatározott mértéken túl is en-  
gedélyezhet határozott ideig tartó halasztást, a 2. § /1/ bekezdése alapján engedélyezett halasztást meghosszabbíthatja, illető-  
leg a két évet meghaladó szabadságvesztésbüntetés végrehajtását is elhalaszthatja.



- 2 -

4. §.

/1/ Rendszerint el kell halasztani a szabadságvesztés-büntetés végrehajtását azokkal a nőkkel szemben, akik 7. hónapnál idősebb terhesek, vagy 6 hónaposnál fiatalabb gyermeküket szoptatják.

/2/ Ilyen esetekben a halasztás legkésőbb a szülést követő 6. hónap végéig terjedhet.

/3/ Szüléshez közelálló nőkkel, vagy a 6 hónaposnál fiatalabb gyermeküket szoptató anyákkal szemben is fogamatba kell venni a szabadságvesztésbüntetést, ha ezt a társadalom védelme, vagy egyéb fontos ok /:pl. szökés veszélye:/ szükségessé teszi. Utóbbi esetben a 42/1957. /:I.K. 12.sz.:/ M.M. számú együttes utasítás rendelkezései szerint gondoskodni kell a gyermekek elhelyezéséről.

5. §.

/1/ Ha a polgári bíróság a Néphadseregnek, a határőrségnek, a hivatásos légoltalmi szerveknek és a B.M. őrségi alakulatainak tényleges szolgálatot teljesítő sorállományu tagjával szemben javító-nevelő munkát, vagy egy évet meg nem haladó szabadságvesztésbüntetést szabott ki, vagy azt ilyen személlyel szemben kell végrehajtani, az elítélt előljáró parancsnokságát az ítélet kiadmányának csatolása mellett azzal kell megkeresni, hogy a parancsnokság szolgálati érdekből kérheti a büntetés végrehajtásának az elítélt leszereléséig terjedő elhalasztását. Ilyen kérelem esetén a bíróság a halasztást engedélyezni köteles.

/2/ Az /1/ bekezdésben meghatározott esetben a polgári bíróság az elítélt előljáró parancsnokságát, valamint a lakóhelye szerint illetékes járási /:városi, kerületi:/ kiegészítő parancsnokságot a halasztás engedélyezéséről értesíti, ez utóbbit azzal, hogy az elítélt katonai szolgálatának a megszűnését és az elítélt leszerelése utáni tartózkodó helyét annakidején közölje. A lakóhely szerint illetékes kiegészítő parancsnokság viszont köteles az elítélt katonai szolgálatának megszűnéséről a halasztást engedélyező bíróságot értesíteni és az elítélt leszerelése utáni tartózkodó helyét közölni. Ilyen esetekben az iroda a büntetésvégrehajtási ügyet az elítélt leszereléséig nyilvántartásba helyezi.

/3/ Az elítélt szolgálatának letelte után a szabadságvesztésbüntetés, illetőleg a javító-nevelő munka fogamatbavétele

178



előtt a büntetőügy iratait az egyéni kegyelem feltételeinek megvizsgálása céljából az igazságügyminiszterhez javaslattal kell felterjeszteni.

6. §.

/1/ A halasztás iránti kérelmet nyomban a határozat kihirdetése után a jogerős határozatot hozó bírósági tanácsnál, egyébként pedig az ügyben eljáró elsőfokú bíróságnál lehet előterjeszteni, illetőleg jegyzőkönyvbe mondani.

/2/ A kérelem előterjesztésének halasztó hatálya nincs.

/3/ A bíróság a halasztás kérdésében az /1/ bekezdésben foglalt megkülönböztetés szerint nyomban, illetőleg a kérelem benyújtásától számított három napon belül határoz.

/4/ Ha az elítélt a halasztás iránti kérelmet olyan időben nyújtja be, hogy annak elintézésére a büntetés végrehajtásának a megkezdésére kitűzött határnap előtt már nincs lehetőség, a bíróság a kérelem érdemi elbírálását mellőzi és erről a kérelmezőt értesíti. A 3-4. §-okban említett esetekben azonban - ha a büntetés végrehajtásának megkezdése a meghatározott határnapon nem történt meg, a kérelmet érdemben elbírálja, ha pedig a büntetést már fogamatba vették, a kérelmet a büntetés félbeszakításának kérdésében való állásfoglalás végett a Belügyminisztérium Büntetésvégrehajtási Parancsnokságához /Budapest, V., Mérleg-u. 1./ továbbítja.

7. §.

/1/ A bíróság a halasztás iránt előterjesztett kérelmet a felvett jegyzőkönyvön, illetőleg a benyújtott iraton intézi el. A határozatot indokolni kell.

/2/ A halasztási kérelem tárgyában az ülnökök meghallgatása nélkül nem lehet dönteni. A halasztás kérdésében hozott határozat ellen perorvoslatnak helye nincs.

/3/ Amennyiben a bíróság a kérelemnek helytadott, az elítéltet felhívja, hogy meghatározott időpontban a felhívásban megjelölt bíróság irodájában jelentkezzék,

/4/ Ha a kérelem elutasítása vagy az érdemi elbírálás mellőzése idején a büntetésvégrehajtás megkezdésére eredetileg kitűzött határnap elmúlt, a bíróság az elítélt elővezetését rendeli el, és az elővezetést fogamatosító rendőri közeggel kézbesítetteti a halasztási kérelem elutasítására vonatkozó határozatot.

179



8. §.

/1/ Ha a Legfelsőbb Biróság elnöke, illetőleg a legfőbb ügyész az általa törvényességi óvással megtámadott határozat végrehajtását felfüggeszti, erről az ügyben eljáró elsőfokú bíróságot haladéktalanul értesíti.

/2/ Amennyiben az értesítés kézhezvételekor az elítélt még szabadlábon van, a bíróság a szabadságvesztésbüntetés végrehajtását bizonytalan időre elhalasztja és a törvényességi óvás eredményétől függően dönt a szabadságvesztésbüntetés foganatbavétele iránt. A törvényességi óvás elintézéséig az ügyet nyilvántartásba helyezi.

/3/ Ha az /1/ bekezdés esetében az értesítés kézhezvételekor az elítélt büntetésének kitöltését már megkezdte, ezt a bíróság a Legfelsőbb Biróság elnökének haladéktalanul jelenti, illetőleg a legfőbb ügyészt haladéktalanul értesíti.

/4/ E szabályok irányadók akkor is, ha a Legfelsőbb Biróság tanácsa perujítás, illetőleg törvényességi óvás folytán az alapügyben kiszabott büntetés végrehajtását felfüggeszti.

Budapest, 1958. évi május hó 5. napján.

Dr. Nezvál Ferenc s.k.  
igazságügyminiszter.

Révész Géza s.k.  
honvédelmi miniszter.

Földes László s.k.  
a belügyminiszter első  
helyettese.

Dr. Szalay József s.k.  
a legfőbb ügyész első helyet-  
tese.



180